



Sumáriu Kazu
Tribunál Judisiál Primeira Instáncia Dili
Janeiru 2025

Afirmasaun: Sumáriu Kazu tuirmai ne'e deskreve faktu sira no prosesu iha tribunál tuir JSMP nia monitorizasaun independente, no deklarasaun ne'ebé parte sira fó iha tribunál nia laran. Informasaun ne'e la representa JSMP nia hanoin hanesan instituisaun ida.

JSMP kondena maka'as forma violénsia hotu-hotu, liuliu hasoru fetu no ema vulneravel. JSMP afirma la iha justifikasaun ba kualkér violénsia hasoru fetu.

A. Sumáriu prosesu julgamentu kazu iha Tribunál Judisiál Primeira Instáncia Dili.

1. Totál kazu ne'ebé JSMP monitoriza: 28

Artigu	Tipu Kazu	Númeru
Artigu 145 Kódigu Penál (KP) & artigu 2, 3, 35 no 36 Lei Kontra Violénsia Doméstika (LKVD)	Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika (VD) no tipu ilísitu sira kona-ba violénsia doméstika	18
Artigu 154 KP	Maus -tratus ba kónjuje	2
Artigu KP 171 KP Artigu KP 181 nú 1	Koasaun seksuál no Ezibisionizmu seksuál	1
Artigu 145 KP, 157 KP ho artigu 2 alinea 1 letra (a no j) no artigu 20 nú.1 hosi Lei Nú. 5/2017 kona-ba krime arma branka.	Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza (VD), ameasa no arma brankas	1
Artigu 24 nú.1 hosi Lei Nú. 5/2017 kona-ba krime arma branka.	Arma brankas pratika ilísitu arte marsiais	1
Artigu KP 151 KP-	Ofensa ba integridade fízika simples	2
Artigu 171 KP 172 no artigu 182 KP	Koasaun seksuál, violasaun seksuál no agravasaun	1
Artigu 161 KP	Devasa	1
Artigu 297 KP, artigu 299 KP no artigu 274 KP	Abuza Poder, Partisipasaun ekonomia no negosiu no krime administrasaun danoza	1
Totál		28

2. Totál desizaun ne'ebé JSMP monitoriza: 12

Tipu desizaun	Artigu	Númeru
Prizaun	66 KP	1

Multa	67 KP	8
Suspensaun ba prizaun nia ezekusaun	68 KP	1
Omologa pedidu dezisténsia keixa no absolve	262 KPP	1
Omologa pedidu dezisténsia keixa	262 KPP	1
Totál		12

3. Totál kazu sira ne'ebé sei kontinua prosesu tur JSMP nia monitorizasaun: 16

B. Deskrisaun sumáriu julgamentu ba desizaun kazu sira

1. Krime koasaun seksuál no ezibisionizmu seksuál

Nú. Prosesu : 0236/23.DICMR
 Kompozisaun Tribunál : Koletivu
 Juis : Dr. José António de Jesus Escurial, Dra. Francisca Cabral no Dr. Afonso Carmona
 Prokuradór : Dr. Domingos Barreto
 Defeza : Dr. Jose da Silva
 Desizaun : Pena prizaun tinan 6

Iha 3 Janeiru 2025, Tribunál Judisiál Primeira Instánsia Dili prezide julgamentu leitura akordaun ba krime koasaun seksuál no krime ezibisionizmu seksuál ne'ebé envolve arguidu NNB hasoru ofendida SNNB ho SNB. nu'udar arguidu nia subriña sira (tiun ho subriña), iha Munisípiu Dili.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 2 Novembru 2022, ofendida SNB hamutuk ho arguidu no família sira seluk ba halimar (*paseiu*) iha tasiibun, arguidu hatudu nia orgaun sensitivu ba ofendida, hahalok hosi arguidu nian ne'e halo ofendida sente ta'uk no moe, nune'e ofendida hato'o kedas ba nia aman.

Iha 19 Abril 2023, iha oras tuku 04:00 madrugada, ofendida SNB toba hela iha kuartu laran arguidu tama ba lamas ofendida nia kelen besik iha ofendia nia orgaun seksuál. Ofendida hakfodak hodi hirus kedas arguidu dehan "*asuida ne'e, halo saida iha ne'e*".

Iha data ne'ebé la apura maibé iha fulan Janeiru 2023, iha loran Domingo ofendida foin fila hosi misa, bainhira ofendida tama ba uma laran haree arguidu tuur hela iha kadeira hodi hasai nia orgaun seksuál ne'ebé hamrik hela.

Iha 22 Abril 2023, oras tuku 3:30 madrugada, ofendida SNNB toba hamutuk ho arguidu nia feen ho oan sira iha arguidu nia kuartu laran, arguidu tama ba kuartu laran tuur iha kama ninin no lamas ofendida nia kelen besik iha ofendida nia orgaun seksuál, ofendida hakfodak hodi hakilar, nune'e arguidu nia ferik oan hader hodi husu ba ofendida nusa, ofendida mós dehan "*haree to'ok o nia la'en malkriadu*". Hahalok hosi arguidu nian ne'e halo ofendida moe no trauma.

Prokuradór akuza arguidu ba konkursu krime artigu 171 KP kona-ba koasaun seksuál ho moldura penál tinan 2 to'o tinan 8 no artigu 181 nú (1) KP kona-ba krimé ezibisionizmu seksuál ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa.

Produsaun ba prova sira

Iha prosesu julgamentu, arguidu deklara katak arguidu hamutuk ho ofendida no familia sira seluk ba duni halimar (*paseiu*) iha tasi-ibun, maibé arguidu nunka hatudu nia orgaun sensitivu ba ofendida. Arguidu mós nega katak nia la lamas ofendida nia kelen hun besik iha ofendida nia orgaun sensitivu, maibé arguidu muda deit ofendida nia ain ne'ebé kona arguidu nia oan, tanba ofendida toba hamutuk ho arguidu nia oan. Arguidu mós deklara katak iha 2023, ne'e arguidu tuur duni iha kadeira maibé la hatudu nia orgaun sensitivu ba ofendida.

Arguidu mós deklara katak iha 22 Abril 2023, arguidu tama ba kuartu laran maibé la lamas ofendida SNNB nia kelen besik ofendida nia orgaun sensitivu, maibé arguidu muda ses deit ofendida nia ain ne'ebé hanehan hela arguidu nia oan nia ain.

Entretantu, ofendida SNB iha nia deklarasaun konfirma faktu sira iha akuzasaun no deklara katak kuandu sira halimar (*paseiu*) iha tasi ibun, ofendida haree arguidu hasai nia kalsa no hatudu nia orgaun sensitivu ba ofendida halo ofendida trauma ho ta'uk. Bainhira arguidu hatudu nia orgaun sensitivu, ofendida dehan kedas ba testemuña nu'udar ofendida nia aman atu haree hotu arguidu nia hahalok ne'e. Ofendida mós konfirma kuandu nia toba hela iha kuartu laran arguidu tama ba lamas ofendida nia kelen besik loos ofendida nia orgaun sensitivu, halo ofendida hakfodak no hirus kedas arguidu no trata aat arguidu.

Alende ne'e, iha deklarasaun ofendida SNNB mós konfirma hotu faktu no deklara katak bainhira ofendida sai hosi misa tama ba uma laran arguidu tuur hela iha kadeira hodi hasai nia orgaun sensitivu hatudu ba ofendida.

Ofendida SNNB mós deklara katak bainhira ofendida ho arguidu nia feen no oan toba hela iha kuartu laran, arguidu ba lamas ofendida nia kelen besik loos ofendida nia orgaun sensitivu halo ofendida hakfodak hodi hakilar nune'e arguidu nia feen no oan sira hader hotu hodi husu ba ofendida dehan "*nusa?*", nune'e ofendida mós informa ba arguidu nia feen kona-ba arguidu ninia hahalok.

Testemuña JNdV nu'udar ofendida nia aman, deklara katak, akontesimentu ne'e nia la haree ho matan, maibé rona ofendida sai hosi kuartu ho hirus no tanis nune'e foin nia hatene ofendida konta ba nia kona-ba akontesementu ne'e.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera faktu hotu iha akuzasaun provadu no mezmu arguidu nega faktu hotu, maibé ofendida sira kontinua mantein no konfirma faktu sira kona-ba saida mak sira esperiensa no sofre tanba arguidu ninia hahalok

hasoru sira. Tanba ne'e prokurador la duvida no husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun tinan 4.

Entretantu defeza iha nia alegasaun duvida ho prova sira ne'ebé produs durante julgamentu tanba prova mak ofendida sira nia deklarun deit, no arguidu nega katak nia nunca halo hahalok sira ne'e hasoru ofendida sira. Nune'e mós testemuña ne'ebé prokurador apresenta mós la haree ho matan maibé nia rona deit hosi ofendida sira. Ho razun sira ne'e hotu defeza husu ba tribunál atu absolve arguidu hosi krime ne'e.

Desizaun

Depoizde avalia faktu sira hotu, tribunál konsidera faktu hotu iha akuzasaun prokurador nian ne'e provadu hotu bazeia ba konfirmasaun hosi ofendida sira no testemuña.

Bazeia ba faktu provadu sira ne'e hotu no tetu mós ho sirkunstánsia hotu-hotu ne'ebé haleu krime ne'e no tribunál haree katak arguidu komete krime iha konkursu, nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 6.

2. Krime koasaun seksuál no violasaun seksuál ho agravasaun

Nú. Prosesu	: 0212/20.DIBCR
Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. José António de Jesus Escurial da Silva, Dr. Afonso
	Carmona no Dra. Francisca Cabral
Prokurador	: Dr. Antonio Tavares
Defeza	: Dr. Agostinho Gusmão
Desizaun	: Absolve

Iha 03 Janeiro 2025, Juis koletivu Tribunál Judisiál Primeira Instánsia Dili, prezide leitura akordaun ba krime koasaun seksuál no violasaun seksuál ho agravasaun ne'ebé envolve arguidu AdC hasoru ofendida (vítima) AdS nu'udar arguidu nia subriña (tiun ho subriña), iha Munisípiu Dili.

Akuzasaun Prokurador

Iha kazu ne'e, Prokurador akuza katak iha 2019, ofendida ba hela hamutuk ho arguidu no ekonomikamente ofendida dependente ba arguidu nu'udar ninia aman boot. Maizumenus iha tinan hanesan, iha 2019 (loron no fulan la apuradu), arguidu tula ofendida ba ospital hodi haree arguidu nia tia (arguidu nia feen) ne'ebé moras hela iha ospital. Hafoin fila hosi ospital iha karreta laran arguidu kaer ofendida nia susun, halo ofendida hakfodak no dehan ba arguidu "*pai nusa maka halo hanesan ne'e*". Hafoin ofendida mós muda tu'ur kedas ba iha karreta kotuk. Bainhira to'o iha uma iha oras tuku 00:00 kalan, ofendida ba toba hamutuk ho arguidu nia oan na'in rua ne'ebé sei ki'ik iha kuartu laran. Iha kalan boot momentu ofendida toba dukur, arguidu komesa taka lampu no lamas kedas ofendida nia susun no kolu ofendida nia kalsa, bainhira ofendida hakfodak haree nia iha ona kondisaun molik.

Iha 05 Maiu 2020, iha oras ne'ebé la apura, arguidu loke vidru nako janela nian hodi tama ba ofendida nia kuartu laran maibé ofendida dudu tiha arguidu nia ulun no dehan *"pai lalika tama mai ida"*. Ho nune'e, arguidu lori tudik ameasa ofendida atu loke odamatan, arguidu komesa kaer ofendida nia susun, nune'e ofendida halai sai ba sala vizita, maibé arguidu mós tuir kedas ofendida ba sala-vizita. Maibé ofendida xama atensaun ba arguidu katak *"se pai halo bebeik hahalok hanesan ne'e, hau sei dehan ba mǎe."*

Iha 07 Maiu 2020, iha kalan boot, ofendida toba dukur iha nia kuartu laran derrepente hakfodak haree arguidu tuur ona iha ofendida nia leten hodi hamoos esperma no raan sai hosi ofendida nia vajina. Antes arguidu ba fali nia kuartu, arguidu ameasa lezada katak *"ó labele hateten sai ba ema seluk; se ó hateten sai, ó sai hosi uma ne'e no labele hela tan iha ne'e!"*

Iha Juñu 2020, kalan, arguidu tama tan ba ofendida nia kuartu ho tudik iha liman no hatete ba ofendida labele hakilar, arguidu komesa kolu ofendida nia rouna no buti ofendida nia susun no kaer ofendida nia vajina hafoin arguidu ho forsa no violénsia halo relasaun seksuál ho ofendida.

Tuir akuzasaun prokuradór katak aktu violasaun seksuál hasoru ofendida iha uma, maizumenus akontese to'o dala haat (4) ka lima (5), bainhira ofendida nia mǎe-boot la iha uma, no ema boot sira la iha hotu uma.

Iha fulan Jullu 2020, ofendida informa ba arguidu katak nia (ofendida) menstrusaun la mai ona. Hafoin arguidu hakfodak no husu ba ofendida *"ó isin-rua ona karik?... no arguidu mós komesa dehan ba ofendida para bosok hodi dun ba ofendida nia doben ka ema seluk. Arguidu mós ho intensaun atu buka ai-moruk hodi estraga bebe ne'e. Kazu ne'e arguidu nia feen deskobre bainhira ofendida isin-rua, nune'e arguidu nia feen duni sai ofendida hosi uma.*

Prokuradór akuza arguidu kontra rtigu 171 KP kona-ba koasaun seksuál ho moldura penál hosi tinan 2 to'o tinan 8 no kontra Artigu 172 KP kona-ba violasaun seksuál ho moldura penál hosi tinan 5 to'o 15 no agrava ho artigu 182 alinea (1) KP kona-ba agravaun.

Produsaun ba prova sira

Iha julgamentu, arguidu sofre moras strok kmaan, la bele ko'alia, nune'e ninia deklarasaun hakerek de'it iha *laptop*. Iha ninia deklarasaun arguidu nega faktu sira kona-ba uza ameasa no violénsia no deklarata katak relasaun seksuál ne'e akontese duni, maibé hakarak ho hakarak (konsentimentu). Arguidu deklarata tan katak nia nunka ameasa ofendida ho tudik no arguidu ho ofendida halo relasaun seksuál ne'e iha oras tuku 01:00 to'o 03:00 madrugada. Arguidu hatutan katak relasaun ne'ebé sira halo ne'e dala barak liu iha sira nia kuartu laran no ofendida nia kuartu laran.

Iha parte seluk, ofendida konfirma faktu hotu iha akuzasaun no deklarata katak arguidu sempre tama ba ofendida nia kuartu laran no ho ameasa no violénsia obriga ofendida hodi halo relasaun seksuál. Ofendida deklarata katak arguidu tama ba ofendida ninia kuartu bainhira ofendida toba dukur no ofendida

hakfodak nia iha ona kondisaun isin-molik. Ofendida mós dehan arguidu halo relasaun seksuál ho ofendida ne'e dala barak ona no bainhira arguidu tama ba ofendida nia kuartu laran sempre lori kondom.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime hasoru ofendida tuir faktu sira iha akuzasaun, konfirmasaun husi ofendida no deklarasaun parsial hosi arguidu. Iha prosesu investigasaun prokuradór rona direta arguidu ne'ebé akompaña kedas hosi ninia advogadu no iha momentu ne'ebá arguidu ho kondisaun di'ak hela, konfesa hotu katak loos duni nia halo relasaun seksuál ho ofendida. Prokuradór konsidera la'os kestaun relasaun seksuál ne'ebé halo tanba hakarak ho hakarak, maibé tanba ofendida sei ki'ik hela no hamutuk ho arguidu nune'e tuir loos arguidu tenke proteje ofendida la'os halo fali relasaun seksuál ho ofendida hanesan nia ferik oan ka feen. Prokuradór argumenta katak tuir loloos arguidu konsidera ofendida hanesan oan feto ne'ebé nia tenke proteje. Tanba ne'e, husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun tinan 15.

Entretantu, defeza husu ba tribunál atu absolve arguidu hosi krime ne'e tanba laiha prova. Defeza, defende katak arguidu iha kondisaun moras no labelle ko'alia ka fó deklarasaun verbal iha tribunál maibé arguidu apresenta deklarasaun liuhosi hakerek iha *laptop*. Iha deklarasaun eskrita ne'e, arguidu deklara katak relasaun ne'ebé sira halo ne'e arguidu la ameasa. Tuir loos, momentu relasaun ne'e akontese ofendida bele halai ba nia inan rasik hodi ba keixa, maibé bainhira ofendida grávida ona to'o fulan ualu (8) mak ofendida nia inan hatene no sira foin ba hato'o keixa.

Desizaun

Depoizde avalia faktu hotu, tribunál konsidera faktu hotu la provadu, tanba tribunál analiza katak deklarasaun ofendida nia ne'e hanesan inventa deit, tanba nia nia isin rua fulan 8 foin hatete ba ofendida nia inan no inan boot (arguidu nia feen), relasaun seksuál ne'e mós akontese dala barak ona to'o sura mósla hatene.

Tanba durante tinan ida ona arguidu ho ofendida halo relasaun seksuál dala barak iha arguidu nia kuartu laran ho ofendida nia kuartu laran. Tribunál fundamenta katak, Becora, iha vila ka sidade laran ne'ebé asesu ba PNTL besik hela, tanbasa mak ofendida la ba halo denunsia. Tribunál argumenta liután katak bainhira violasaun ne'e akontese ofendida la dudu ses arguidu, la reziste, la tebe ~~la dudu~~ no la hkilar, la tuku no la rakut maibé ofendida nonok deit to'o ofendida isin rua fulan ualu (8).

Bazeia ba razaun sira ne'e hotu no avaliasaun ba faktu asociadu sira halo tribunál dúvida no absolve arguidu hosi krimé ne'e.

3. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza VD

Nú. Prosesu : 0073/22. DICMR
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juisa : Dra. Ana Paula Fonseca

Prokuradór : Dr. Pedro Baptista
Defeza : Dr. Cançio Freitas (Advogado Privadu)
Desizaun : Pena multa US\$30

Iha 13 Janeiro 2025, Tribunál Judisiál Primeira Instánsia Dili, prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade física simples ho natureza VD ne'ebé envolve arguidu AL hasoru nia feen, iha Munisípiu Dili.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 27 Dezembru 2022, iha oras tuku 13:00 meiodia, arguidu lori kadera rotan atu baku ba iha ofendida nia ain maibé tanba ofendida satan netik ho liman, nune'e kadeira refere kona fali iha ofendida nia liman no ain. Aktu ne'e rezulta bubu no metan iha ofendida nia liman no ain. Kazu ne'e akontese bainhira ofendida husu osan ba arguidu atu sosa labarik sira nia presiza no ofendida ko'alia ho lian maka'as, nune'e arguidu hirus hodi halo agresaun refere hasoru ofendida. Ofendia ba halo tratamentu iha klinika Vera Kruz.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade física simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3 (a), 35 (b) no 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Iha produsaun ba prova arguidu konfesa parsial ba faktu iha akuzasaun no deklarata katak arguidu foti kadera hit sae ho intensaun atu halo ta'uk deit ofendida, maibé ofendida satan netik mak kadeira refere kona iha ofendida nia liman no ain.

Arguidu mós deklarata katak hola ona fetu seluk no agora dadaun arguidu la serbisu iha uma deit arguidu nia feen ki'ik mak serbisu fó han arguidu.

Entretantu, ofendida kontinua konfirma ba faktu hotu iha akuzasaun no deklarata katak arguidu foin primeiravés baku ofendida dezde hola malu iha 2001 to'o agora.

Alegasaun final

Prokuradór haktuir katak mezmú arguidu nega ba faktu balun maibé ofendida kontinua konfirma, nune'e prokuradór konsidera arguidu ninia hahalok ne'e priense duni elementu hosi krime ofensa ba integridade física simples ho natureza VD. Nune'e husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena multa US\$50.00 atu arguidu la repete tan ninia hahalok ne'e iha futuru.

Entretantu defeza haktuir katak iha arguidu ninia deklarasaun nia deklarata katak hit kadeira atu halo ta'uk de'it ofendida, maibé ofendida satan netik ne'e mak hodi kona ofendida. Bazeia ba lezada ninia deklarasaun durante moris hamutuk foin primeiravés arguidu komete aktu ne'e hasoru ofendida. Tanba ne'e husu ba tribunál halo alterasaun ba kualifikasaun jurídika hosi artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade física simples ho natureza VD ba fali krime

ameasa iha artigu 157 KP, no husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena multa.

Desizaun

Hafoin halo avalia ba faktu sira hotu durante julgamentu, tribunál prova katak arguidu provadu pratika krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika hanesan faktu sira iha akuzasaun prokuradór nian hasoru ofendida.

Bazeia ba faktu provadu sira hotu no tetu mós ho sirkunstánsia hotu-hotu ne'ebé haleu krime ne'e, nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$30.00. ne'ebé kada loron arguidu sei selu 0,50 sentavus, durante loron 60. Tribunál mós fiksa pena alternativa durante loron 40 prizaun, bainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

4. Krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu	: 0437/21.DICMR
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dra. Zulmira A. Barros da Silva
Prokuradór	: Dr. Luis Hernani Rangel da Cruz
Defeza	: Dr. Manuel Exposto
Desizaun	: Pena multa US\$45.00

Iha 13 Janeiru 2024, Tribunál Judisiál Primeira Instánsia Dili, prezide leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza VD ne'ebé envolve arguidu PdCR hasoru nia feen, iha Munisípiu Dili.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 14 Agostu 2021, iha oras tuku 19:00 kalan, arguidu tuku dala rua iha ofendida nia kotuk laran, kontinua tebe dala ida iha hirus matan, rezulta ofendida sente moras no dada iis la diak. Aleinde ne'e ofendida mós sente moras iha nia kakorok no halo ofendida ta'uk no trauma. Problema ne'e akontese tanba arguidu deskonfia ofendida amante (*selingkuh*) ho mane seluk. Hafoin akontesimentu ne'e, ofendida ho arguidu moris separadu to'o agora.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade fizika simples no konjuga ho artigu 2, 3(a) no 35 (b) 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Iha prosesu julgamentu, arguidu konfesa integralmente ba faktu hotu iha akuzasaun no deklara katak foin primeiravés mai hatan iha tribunál, arrepende ninia hahalok no promete sei lakomete tan krime hasoru ofendida no ema seluk.

Alende ne'e, ofendida kontinua konfirma faktu sira iha akuzasaun no deklara katak depoisde akontesimentu ofendia ho nia oan sira ba hela hamutuk ho nia inan-aman no hela separadu ho arguidu to'o agora.

Alegasaun finál

Prokuradór haktuir katak, arguidu provadu tuir faktu sira iha akuzasaun mezmu arguidu ho ofendida hela separadu ona, maibé haree ba krime violénsia doméstika ne'ebé aas nune'e atu halo prevensaun ba krime refere husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena multa.

Entretantu, defeza haktuir katak arguidu konfesa faktu hotu iha akuzasaun arrepende ninia hahalok, no foin premeiravé mai hatan iha tribunál. Tanba ne'e defeza konkorda ho alegasaun prokuradór nian atu kondena arguidu ho pena multa, maibé tenke tuir kbiit arguidu nian.

Desizaun

Depoisde avalia faktu sira hotu, tribunál konsidera katak arguidu provadu tuku dala rua iha ofendida nia kotuk laran, tebe dala ida iha hirus matan no resulta ofendida sente moras no halo ofendida dada iis araska.

Bazeia ba faktu provadu sira ne'e no tetu mós ho sirkunstánsia hotu-hotu ne'ebé haleu krime ne'e, nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$45.00, ne'ebé arguidu sei selu 0,50 sentavus kada loron, durante loron 90. Tribunál mós fiksa pena alternativa loron 60 prizaun, bainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

5. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu	: 0048/23 LIBZET
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juisa	: Dra. Ana Paula Fonseca
Prokuradór	: Dr. Osorio de Deus
Dezefa	: Dr. José Guterres
Desizaun	: Pena multa US\$100.00

Iha 20 Janeiro 2025, Tribunál Judisiál Primeira Instánsia Dili, prezide leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade física simpeles ho natureza VD ne'ebe envolve arguidu EXR hasoru nia feen, iha Munisípiu Likisa.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 11 Abril 2023, iha oras tuku 12:00 meiodia, arguidu fakar etu malirin ba iha ofendida nia hirus matan, tebe dala ida iha ofendida nia kelen parte karuk no uza botas hodi sama iha ofendida nia kelen ba rai, basa dala ida iha ofendida nia kanuruk no rakut ofendida nia kabaas parte karuk. Aktu ne'e resulta metan no bubu iha ofendida nia kanuruk, kanek no raan sai uituan iha ofendida nia kabaas no moras iha kelen parte karuk. Kazu ne'e akontese bainhira ofendia lori arguidu nia faru-manas (jaket) soe ba tahu laran no iha akontesimentu ne'e ofendida konsege ba halo tratamentu iha Sentru Saúde Likisa.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba krime ofensa ba integridade física simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa konjuga ho artigu 2, 3(a) 35 (b) no 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Iha prosesu julgamentu arguidu konfesa integralmente ba faktu hotu iha akuzasaun no deklarata katak halo agresaun hasoru ofendida tanba ofendida lori arguidu nia faru-manas ne'ebé foin sosa atu hatais ba serbisu soe tiha ba tahu laran.

Arguidu deklarata mós katak antes ne'e ofendida haruka arguidu sosa labarik nia susu been no arguidu mós ba sosa tiha susu been no sei tau hela iha motor nia bagazen (*bagasi*), maibé ofendida hanoin arguidu lori osan atu hola susu been no ba sosa fali faru-manas. Nia hatutan katak ofendida seidak husu arguidu ho nervoju ofendida ba soe kedas arguidu nia faru-manas ba tahu laran nune'e arguidu nervozu halo agresaun hasoru ofendida.

Arguidu deklarata liután katak hafoin akontesimentu ne'e ofendida ba hela ho nia maun sira no liutiha laron haat mak sira diak malu fali no to'o agora arguidu la baku tan ofendida.

Alende ne'e, ofendida konfirma faktu hotu iha akuzasaun no deklarata katak arguidu halo agresaun hasoru ofendida tanba ofendida soe arguidu nia faru-manas ba tahu laran. Ofendida mós konfirma ho arguidu nia deklarasaun relasiona ho motivu hosi akontesimentu ne'e no iha akontesimentu ne'e liu tiha laron haat arguidu husu deskulpa ba ofendida no sira di'ak malu fali.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera arguidu provadu halo agresaun fízika hanesan iha akuzasaun hasoru ofendida. Mezmu arguidu konfesa no di'ak malu ona ho ofendida maibé tanba krime ho natureza violénsia doméstika kontinua aas, nune'e atu halo prevensaun ba krime refere, prokuradór husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun tinan ida suspende ba tinan ida.

Entretantu, defeza husu ba tribunál atu aplika deit pena multa tanba arguidu konfesa no di'ak malu ona ho ofendida.

Desizaun

Depoizde avalia faktu hotu, tribunál konsidera faktu hotu iha akuzasaun prokuradór nian provadu hotu.

Bazeia ba faktu provadu hirak ne'e no tetu mós ho sirkunstánsia hotu-hotu ne'ebé haleu krime ne'e, nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$100.00 ne'ebé arguidu sei selu US\$1.00 kada laron, durante laron 100. Tribunál mós fiksa pena alternative durante laron 80 prizaun, bainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

6. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza VD

Nú. Prosesu	: 0003/24. DIMTN
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juisa	: Dra. Ersilia de Jesus
Prokuradór	: Dr. Napolião Soares da Silva

Defeza : Dr. Marçal Mascarinhas
Desizaun : Pena multa US\$45.00

Iha 27 Janeiro 2025, Tribunál Judisiál Primeira Instánsia Dili, prezide leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu DCKS hasoru nia feen, iha Munisípiu Dili.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 04 Fevereiro 2024, iha oras tuku 09:00 dadeer, arguidu lori kadeira ai baku ho maka'as dala rua iha ofendida nia ulun. Aktu hirak ne'e rezulta ofendida sofre kanek, raan no moras maka'as iha ofendida nia ulun no ofendida consege ba halo tratamentun iha Sentru Saúde Bekora no hetan suku pontu sanolu resin tolu (13) iha ulun. Kazu ne'e akontese arguidu ho ofendida diskute malu kona-ba arguidu la autoriza ofendida ho nia oan sira atu ba haree ofendida ninia família.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade fízika simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3 (a), 35 (b) no 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Iha prosesu julgamentu, arguidu konfesa faktu hotu iha akuzasaun, arrepende nia hahalok, di'ak malu ona ho ofendida no foin primeiravés mai hatan iha tribunál. Arguidu serbisu hanesan peskadór no kada fulan hetan osan US\$100 ba leten.

Tribunál bazeia ba pedidu prokuradór nian presinde ofendida nia deklarasaun tanba iha produsaun ba prova arguidu konfesa integralmente ba faktu hotu iha akuzasaun no hosi parte defeza konkorda ho pedidu ne'e.

Alegasaun finál

Prokuradór haktuir katak arguidu konfesa faktu hotu iha akuzasaun, no prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime hasoru ofendida. Mezmu di'ak malu ona maibé violénsia doméstika kontinua aas, tanba ne'e atu halo prevensaun husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena multa US\$60.

Entretantu, defeza husu ba tribunál atu fó pena ne'ebé adekua ba arguidu ho konsiderasaun katak arguidu konfesa, di'ak malu ona ho ofendida no promete iha futuru sei la repete tan hahalok hanesan hasoru ofendida.

Desizaun

Depoide avalia faktu hotu tribunál prova katak arguidu lori kadeira ai baku dala rua iha ofendida nia ulun. Tribunal mós prova katak aktu ne'e rezulta kanek no moras iha ofendida nia ulun.

Bazeia ba faktu provadu hirak ne'e no tetu mós ho sirkunstánsia hotu-hotu ne'ebé iha, tribunál konklui hodi kondena arguidu ho pena multa US\$45.00 ne'ebé arguidu sei selu US\$1.00 kada loron, durante loron 45. Tribunál mós fiksa pena alternativa durante loron 30 prizaun, bainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

7. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu : 0009/22.DIMTN
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juisa : Dra. Francisca Cabral
Prokuradó : Dr. Napolião Soares da Silva
Defeza : Dr. Henrique João Mariz
Desizaun : Pena multa US\$30.00

Iha 28 Janeiru 2025, Tribunál Judisíal Primeira Instánsia Dili, prezide leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza VD ne'ebé envolve arguidu RSdC hasoru nia feen, iha Munisípiu Dili.

Akuzasaun prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 24 Novembru 2022, iha oras tuku 19:30 kalan, arguidu lori besi ulir hodi baku dala ida iha ofendida nia ulun parte loos. Agresaun ne'e rezulta kanek no raan no depoisde akontesimentu ne'e liutiha semana ida mak ofendida nia kanek ne'e di'ak fali. Kazu ne'e akontese tanba arguidu ho ofendida diskute malu kona-ba arguidu deskonfia no duun ofendida mak foti arguidu nia osan US\$300.00.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade fízika simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3(a) no 35 (b) no 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Iha julgamentu, arguidu konfesa integralmente katak faktu sira iha akuzasaun ne'e loos hotu, arguidu husu ona deskulpa ba ofendida no sira di'ak malu ona. Arguidu deklara katak arrepende ninia hahalok no depois akontesimentu la baku tan ona ofendida.

Tanba arguidu deklara integralmente ba faktu sira alegadu, prokuradór husu ba tribunál atu presinde ofendida nia deklarasaun no hosi parte defeza konkorda ho pedidu ne'e.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera faktu hotu provadu tuir konfisaun integrál hosi arguidu nian. Mezmu sira di'ak malu ona, maibé atu halo prevensaun iha futuru, husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena multa.

Entretantu, defeza konkorda ho alegasaun prokuradór nian hodi aplika pena multa maibé defeza husu atu tribunál konsidera sirkunstánsia antenuante arguidu nian hanesan konfisaun arguidu nian, arrepende, di'ak malu ona ho ofendida no husu atu tetu kondisaun ekonomia arguidu nian no aplika multa tuir kbiit arguidu nian.

Desizaun

Depoisde avalia faktu hotu, tribunál prova katak arguidu provadu pratika krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza VD hanesan iha akuzasaun hasoru ofendida.

Bazeia ba faktu provadu sira ne'e no tetu mós ho sirkunstánsia hotu-hotu ne'ebé haleu krime ne'e, nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$30.00 ne'ebé arguidu sei selu 0.50 sentavus kada loron durante loron 60. Tribunál mós fiksa pena alternativa durante loron 45 prizaun, bainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

8. Krime ofensa integridade fízika simples

Nú. Prosesu	: 0657/24. DICMR
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juisa	: Dra. Zulmira A. Barros da Silva
Prokuradór	: Dr. Luis Hernani Rangel da Cruz
Defeza	: Dr. Marchal Marcarinhas
Desizaun	: Omologa dezisténsia keixa

Iha 27 Janeiro 2025, Tribunál Judisiál Primeira Instánsia Dili prezide julgamentu tentativa konsiliausaun ba krime ofensa integridade fizika simples ne'ebé envolve arguida AMD hasoru ofendida TA, iha Munisípiu Dili.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 23 Setembru 2024, iha oras ne'ebé la apura maibé iha tempu/oras lokraik, arguida uza safenda hodi sona ofendida, maibé ofendida satan-netik ho liman, nune'e kona fali iha ofendida nia liman parte karuk no knosen parte karuk. Konsekuensia hosi arguida nia hahalok ne'e, rezulta kanek no raan iha ofendida nia knosen parte karuk no moras iha ofendida nia liman parte karuk. Problema ne'e akontese bainhira arguida diskute malu ho viziñu no ofendida atu ba hafahe netik mak mosu agresaun ne'e.

Prokuradór akuza arguida kontra artigu 145 KP kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa.

Produsaun ba prova sira

Bazeia ba artigu 262 Kódigu Prosesu Penál (KPP) kona-ba tentativa ba konsiliausaun, nune'e antes tama ba julgamentu produsaun ba prova, juis husu atu halo tentativa konsiliausaun ba arguida no ofendida.

Iha prosesu konsiliausaun ne'e, ofendida hakarak dada fali nia kazu hasoru arguida no arguida konkorda ho pedidu ofendida nian no promete iha futuru sei la komete tan krime hanesan, arguida mós husu deskulpa ba ofendida no sira dame malu fali.

Alegasaun finál

Prokuradór no defeza apresia akordu dame ne'ebé parte rua deside ona no husu ba tribunál atu omologa pedidu dezisténsia keixa ne'e.

Desizaun

Bazeia ba akordu dame hosi parte rua no pedidu dezisténsia hosi ofendida, tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu dame ne'e sein kondisaun ruma.

9. Krime ofensa ba integrodade fízika simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu	: 0074/23 DICMR
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. Jose Gonçalves
Prokuradór	: Dr. Napolião da Silva
Dezefa	: Dr. Jose da Silva
Desizaun	: Pena multa US\$90.00

Iha 30 Janeiro 2025, Tribunál Judisiál Primeira Instánsia Dili Prezide, leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fízika simpels ho natureza VD ne'ebe envolve arguidu EdC hasoru nia feen, iha Munisípiu Dili.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 8 Fevereiro 2023, iha oras tuku 12:00 meiodia, iha Sede Suku Bebonuk, arguidu tuku dala ida iha ofendida nia ulun parte loos no tuku dala rua iha ofendida nia ulun parte karuk. Aktu ne'e rezulta ofendida monu tun no baku ulun ba semente rezulta kanek no raan sai iha ofendida nia ulun parte karuk.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 2, 3 (a) no 35 (b) no 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Iha julgamentu arguidu deklara katak akuzasaun prokuradór nian balun loos no balun laloos. Faktu ne'ebé loos mak arguidu tuku dala ida de'it iha ofendida nia ulun no basa dala ida iha ofendida nia hasan parte loos. Arguidu deklara katak la haree ofendida monu no baku nia ulun ba semente no rezulta kanek. Arguidu mós deklara katak nia baku ofendida tanba bainhira arguidu fila hosi serbisu fatin, ofendida laiha iha uma, ofendida mós la tein hahan meiodia nian, maibé ofendida ba fali xefe suku ne'ebé iha hela sede suku no xave metin odamatan sede suku nian no ofendida ho xefe suku iha hela laran. Bainhira arguidu ba dere odamatan sede suku nian mak xefe suku loke odamatan no halai sai ba nia uma no ofendida mós sai hosi xefe suku nia fatin, nune'e arguidu nerzovu halo agresauun refere hasoru ofendida. Arguidu deklara liután katak hafoin akontesementu ne'e ofendia ba hela hamutuk ho nia maun sira no liu tiha fulan ida hanesan ne'e mak sira rezolve tuir família.

Iha parte seluk ofendida konfirma faktu hotu iha akuzasaun no konfirma mós ho arguidu ninia deklarasaun kona-ba motivu hosi akontesementu ne'e no sira mós di'ak malu ona.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika hasoru ofendida, mezmu sira di'ak malu ona maibé atu halo prevensaun iha futuru, husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena multa US\$60.00

Alende ne'e, defeza mós konkorda ho alegasaun prokuradór nian atu kondena arguidu ho pena multa, maibé defeza husu atu tetu no fó multa ne'ebé kmaan tuir arguidu nia kondisaun ekonomia.

Desizaun

Depoisde avalia faktu sira hotu, tribunál prova katak arguidu provadu prátika krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza VD hanesan iha akuzasaun prokuradór nain hasoru ofendida.

Bazeia ba faktu provadu sira no tetu mós ho sirkustánsia hotu-hotu ne'ebé iha, tribunál konklui kondena arguidu ho pena multa US\$90.00 ne'ebé arguidu sei selu US\$1.00 kada loron, durante loron 90. Tribunál mós fiksa pena alternative durante loron 60 prizaun, bainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

10. Krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza VD

Nú. Prosesu	: 0126/23.DIBCR
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. José Quintão
Prokuradór	: Dr. Napolião Soares da Silva
Defeza	: Dr. João de Carvalho
Desizaun	: Pena multa U\$30.00

Iha 30 Janeiro 2025, Tribunál Judisiál Primeira Instánsia Dili, prezide leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza VD ne'ebé envolve arguidu RPB hasoru nia feen, iha Munisípiu Dili.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 26 Juñu 2023, iha oras tuku 12:00 kalan, arguidu tuku dala ida ho maka'as iha ofendida nia kotuk laran no basa dala ida ho maka'as iha ofendida nia hasan parte karuk.

Tuir mai iha 20 Setembru 2023, iha oras tuku 21:00 kalan, arguidu rasta ofendida nia fuuk, no tuku dala ida iha ofendida nia ulun. Aktu hirak ne'e rezulta ofendida sofre moras maka'as iha kotuk laran, hasan no bubu no metan iha ofendida ulun, no ofendida konsege ba halo tratamentu iha Sentru Saúde Vera Cruz.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade fizika simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2,3 (a), 35 (b) no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Iha julgamentu, arguidu konfesa integralmente ba faktu sira iha akuzasaun, foin primeiravés halo agresaun hasoru ofendida no mai hatan iha tribunál, arrepende nia hahalok, husu ona deskulpa ba ofendida, di'ak malu ona no moris hamutuk nafatin hanesan feen ho la'en.

Alende ne'e, ofendida mós konfirma faktu hotu iha akuzasaun no deklara katak di'ak malu ona no arguidu mós husu ona deskulpa ba ofendida.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera arguidu provadu prátika krime ofensa ba integridade física simples ho natureza VD hasoru ofendida hanesan iha akuzasaun. Mezmu arguidu konfesa, arrepende nia hahalok no di'ak malu ona ho ofendida maibé atu halo prevensaun atu arguidu la repete hikas ninia hahalok ne'e iha futuro, husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun tinan rua suspende ba tinan rua.

Entretantu, defeza husu ba tribunál atu aplika pena multa tanba arguidu konfesa, husu ona deskulpa ba ofendida, arrepende nia hahalok no promete sei la halo tan iha futuro.

Desizaun

Depoizde avalia faktu hotu durante julgamentu, tribunál prova katak arguidu provadu halo agresau física hanesan iha akuzasaun hasoru ofendida.

Bazeia ba faktu provadu sira no tetu mós ho sirkunstánsia hotu-hotu ne'ebé haleu krime ne'e, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$30.00 ne'ebé arguidu sei selu US\$1.00, durante loron 30. Tribunál mós fiksa pena alternativa durante loron 20 prizaun, bainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

11. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika, ameasa no arma brankas

Nú. Prosesu	: 0011/21 ALLGD
Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. Jose M. de Araujo, Dra. Ana Paula Fonseca no Dra. Ersilia de Jesus
Prokuradora	: Dra. Benvinda da Costa do Rosario
Dezefa	: Dr. Joao de Carvalho
Desizaun	: Pena prizaun tinan 3 suspende ba tinan 3 fulan 6

Iha 31 Janeiro 2025, Tribunál Judisiál Primeira Instánsia Dili, prezide leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade física simpels ho natureza VD, krime ameasa no arma brankas ne'ebé envolve arguidu MdJ hasoru nia feen, oan feto no oan mane, iha Munisípiu Aileu.

Akuzasaun Prokuradora

Prokuradora akuza katak iha 19 Abril 2021, meiodia arguidu ho kondisaun lanu todan lori sigaru sunu ofendida (feen) nia ulun no basa dala ida iha ofendida (feen) nia hasan parte loos, nune'e sira nia oan feto ba satan netik.

Tanba ne'e arguidu basa nia oan feto nia kanuruk dala ida, no arguidu nia oan mane ba dada ses tiha arguidu maibé arguidu tuku tan dala ida iha nia oan mane nia matan parte loos rezulta bubu no metan.

Arguidu kontinua lori tudik ameasa ofendida (feen) atu oho mate tanba ne'e, ofendida/u sira halai ba apresenta keixa iha Polísia.

Porkuradora akuza arguidu kontra artigu 154 KP kona-ba krime maus-tratus ba kónjuje ho moldura penál tinan 2 to'o tinan 6 no artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade fizika simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa konjuga ho artigu 2, 3 (a no c), 35 (a no b) no 36 LKVD, artigu 157 KP kona-ba krime ameasa ho moldura penál to'o tinan 1 ka multa no artigu 2 alinea 1 letra (a no j) no artigu 20 nú.1 hosi Lei Nú. 5/2017 kona-ba krime arma brankas.

Produsaun ba prova sira

Antes tama ba produsaun ba prova, tribunál halo tentativa konsilisaun ba krime ameasa no ofendida hakarak deziste ninia keixa hasoru arguidu, nune'e tribunál omologa dezistensia keixa hosi ofendida no kontinua julgamentu ba kazu ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika no arma brankas.

Iha julgamentu arguidu konfesa integralmente ba faktu hotu iha akuzasaun no deklarata katak komete aktu ne'e tanba lanu todan, arguidu husu ona deskulpa ba ofendidu no ofendida sira no sira di'ak malu ona no kontinua moris hamutuk.

Alende ne'e ofendidu no ofendida sira konfirma faktu hotu iha akuzasaun no deklarata mós katak di'ak malu ona ho ofendida.

Alegasaun finál

Prokuradora husu ba tribunál atu halo alterasaun hosi krime maus -tratus ba kónjuje ba fali krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza VD. Tanba konsidera arguidu nia aktu hasoru ofendidu no ofendida sira ne'e provadu priense elementu hosi krime ofensa ba integridade fizika simples, nune'e husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun tinan rua suspende ba tinan rua.

Entretantu, defeza haktuir katak mezmú arguidu nia aktu ne'e provadu tuir akuzasaun maibé tanba momentu ne'e arguidu iha kondisaun lanu no di'ak malu ona ho ofendidu no ofendida sira, nune'e husu ba tribunál atu fó pena ne'ebé justu ba arguidu.

Desizaun

Antes lee desizaun ba kazu ne'e, tribunál halo alterasaun ba kualifikasaun jurídiku bazeia ba artigu 274 KPP no halo altersaun hosi artigu 154 kona-ba krime maus-tratus ba kónjuje ba fali artigu 145 KP kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples, ho konsiderasaun katak arguidu foin primeiravés komete krime no iha akontesementu ne'e arguidu ho kondisaun lanu.

Depoisde avalia faktu hotu, tribunál konsidera faktu hotu iha akuzasaun prokuradór nian provadu hotu. Bazeia ba faktu provadu hirak ne'e no tetu mós ho sirkunstánsia hotu-hotu ne'ebé haleu krime ne'e, nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ba krime ofensa ba integridade física simple ho natureza violénsia doméstika hasoru nia feen ho pena prizaun fulan tolu, krime ofensa ba integridade física simples VD hasoru nia oan feto tribunál kondena ho pena prizaun fulan 3 ba krime ofensa ba integridade física simples VD hasoru nia oan mane tribunál kondena ho pena prizaun fulan 3.

Entretantu ba krime arma brankas tribunál kondena ho pena prizaun tinan 3. Hosi kumulasaun ba pena prizaun tinan 3 fulan 9 ne'e, tribunál konklui aplika pena únika ba arguidu ho pena prizaun tinan tolu suspende ba tinan tolu fulan neen.

12. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu	: 0273/23.PDDIL
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juisa	: Dra. Jumiaty Maria Freitas
Prokuradór	: Dr. Napolião Soares da Silva
Defeza	: Dr. Francisco Caetano
Desizaun	: Pena multa U\$90.00

Iha 31 Janeiro 2025, Tribunál Judisiál Primeira Instánsia Dili, prezide leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade física simples ho natureza VD ne'ebé envolve arguidu FNL hasoru nia feen, iha Munisípiu Dili.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 08 Jullu 2023, iha oras tuku 21:00 kalan, arguidu tuku dala haat iha ofendida nia ulun parte karuk no tebe dala ida iha ofendida nia kotuk laran, hafoin arguidu kaer metin ofendida nia fuuk rasta no baku ba parede. Problema ne'e akontese bainhira ofendida haree arguidu nia video ida ho feto seluk nune'e ofendida husu tuir mak sira diskuti malu no mosu agresaun ne'e.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade física simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa, konjuga ho artigu 2, 3(a), 35(b) no 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Iha julgamentu, arguidu konfesa parsialmente ba faktu sira iha akuzasaun, arguidu deklara katak durante sira moris hamutuk arguidu nunca baku ofendida. Enkuantu iha akontesementu ne'e tanba sira na'in rua diskute malu kona-ba serbisu uma laran, ofendida basa uluk arguidu ho ida ne'e mak

arguidu sente moras arguidu tuku dala haat iha ofendida nia kotuk laran. Relasiona ho rasta ofendida nia fu'uk ne'e la loos. Arguidu deklar katak arrepende ninia hahalok no agora dadaun sira di'ak malu fali ona no moris hamutuk fali ona hanesan feen ho la'en.

Alende ne'e, ofendida konfirma faktu hotu iha akuzasaun no deklar katak durante moris hamutuk ho arguidu laiha problema ida. Maibe iha momentu ne'eba sira diskute malu tanba de'it kaer toman video arguidu nian ho feto seluk, ofendida sai hirus no basa dala haat iha arguidu nia oin nune'e arguidu basa no tebe ofendida nia kotuk laran no dudu ba parede. Ofendida mos deklar katak sira na'in rua di'ak malu ona no kontinua moris hamutuk hanesan feen ho la'en.

Alegasaun final

Prokurador konsidera faktus hotu iha akuzasaun provadu, tuir konfisaun parsial arguidu nian no konfirmasaun hosi ofendida. Mezmu sira di'ak malu ona maibe atu halo prevensaun atu krime ne'e la akontese tan iha futuro, husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena multa.

Entretantu, defeza husu ba tribunál atu absolve arguidu hosi krime ne'e tanba arguidu nia aktu ne'e hanesan lejítima defeza, arguidu defende nia-an tanba ofendida mak basa uluk arguidu.

Desizaun

Depoizde avalia faktu hotu ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konsidera faktu hotu iha akuzasaun prokurador nian provadu hotu.

Bazeia ba faktu provadu hirak ne'e no tetu mos ho sirkunstánsia hotu-hotu ne'ebé haleu krime ne'e, nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$90.00, ne'ebé arguidu sei selu US\$1.00 kada loran, durante período loran 90. Tribunál mos fiksa pena alternativa durante loran 60 prizaun, bainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

Atu hetan informasaun klaru liutan favór kontaktu:

Ana Paula Marçal

Diretora Ezekutiva JSMP

Telefone: 3323883/77040735

Diresaun e-mail: ana@jsmp.tl

info@jsmp.tl

Website: <http://jsmp.tl>